

Počítačová lexikografie

Dana Hlaváčková

Tvorba slovníků

- příprava obsahu slovníku – slovníková data
- formální stránka přípravy
- tužka – papír?
- psací stroj?
- Word?
- GUI (grafické uživatelské rozhraní)

Typické rysy

- velké množství dat
- rychlost zpracování
- orientace na užívání slov v reálném kontextu
- multimediální slovníky
- zachycení aktuálního stavu jazyka
- proměna struktury slovníkového hesla
- využití počítačů při tvorbě obsahu i při formálním zpracování
- formuláře (výběr z možností)

Typické rysy

- uživatelské rozhraní – GUI (Graphical User Interface)
- XML – eXtensible Markup Language (DTD, Document Type Definition)
- multiplatformnost
- možné převody do dalších formátů (pdf, html)

DEBII, ÚJČ

- **DEB** (Dictionary Editor and Browser),
<http://deb.fi.muni.cz>
- CZPJ FI MU Brno
- Martin Povolný, Aleš Horák, Adam Rambousek
- klient-server, servlety
- XML
- **klienti** – ruský slovník, TeDi, DEBVisDic, DEBDict
- informace o českých slovnících –
www.lexiko.ujc.cas.cz
- elektronické slovníky Ústavu pro jazyk český